

# І ЗНОВ НЕ КІНЧАЄТЬСЯ БІЙ

# И ВНОВЬ ПРОДОЛЖАЕТСЯ БОЙ

Слова М. Добронравова  
Переклад з російської В. Морданя  
Музика О. Пахмутової

Слова Н. Добронравова  
Музика А. Пахмутової

Енергійно  
Энергично (♩=132)

**Ukrainian lyrics:**  
 Не\_ба вра\_ніш\_ні вог\_ні... Пер\_ші  
 Не\_ба уг\_рен\_не\_го стяг... В жит\_ни  
 кро\_ки у жит\_ті. Чу\_еш: ма\_є над зем\_...  
 ва\_жен пер\_вий шаг. Слышишь: ре\_ют над стра\_

**Russian lyrics:**  
 -ле\_ю ві\_тер во\_лі і бор\_ні!  
 -но\_ю вет\_ры я\_рост\_ных а\_так!

**Chords:** Cm, G7, Cm, Eb, Fm6, G7, Cm, G7, Cm, Eb, Cm, D7, G

**Dynamics:** f, mf

**Articulation:** accents, slurs, fermatas

Приспів  
Пріпів

G      Dm' G      Fm      G'      Cm

Хор

І знов не кін-ча-еть-ся бій. І  
вновь про-дол-жа-ет-ся бой. И

І знов не кін-ча-еть-ся бій. І  
вновь про-дол-жа-ет-ся бой. И

сер-це ме-та о-кри-ля. І Ле-нін-та-  
серд-цу тре-вож-но в гру-ди. И Ле-нін-та-

сер-це ме-та о-кри-ля. І Ле-нін-та-  
серд-цу тре-вож-но в гру-ди. И Ле-нін-та-

-кий мо-ло-дий, і Жовтня чер-во-на зо-ря! І  
-кой мо-ло-дой, и ю-ний Ок-тябрь впе-ре-ди! И

-кий мо-ло-дий, і Жовтня чер-во-на зо-ря! І  
-кой мо-ло-дой, и ю-ний Ок-тябрь впе-ре-ди! И

\*) Хор — з 2-го куплета.  
Хор — со 2-го куплета.

**Chords:** A<sup>b</sup>, B, F<sup>m7</sup>, E<sup>b</sup>, C<sup>7</sup>, F<sup>m</sup>, G<sup>7</sup>, F<sup>m</sup>, G<sup>7</sup>, C<sup>m</sup>, G<sup>7</sup>, C<sup>m</sup>, G<sup>7</sup>, F<sup>m</sup>, G<sup>7</sup>, C<sup>m</sup>, G<sup>7</sup>, E<sup>b</sup>, F<sup>m</sup>, G<sup>7</sup>, C<sup>m</sup>, G<sup>7</sup>.

**Lyrics:**  
 Ле-нін — та-кий мо-ло-дий, і Жовт-ня чер-во- на зо-  
 Ле-нін — та-кой мо-ло-дой, и ю-ный Ок-тябрь впе-ре-  
 -ря! Хай ле- Жовт-ня чер-во- на зо-  
 -ди! Весть ле- ю-ный Ок-тябрь впе-ре-  
 -ря! Жовт-ня чер-во- на зо-  
 -ди! ю-ный Ок-тябрь впе-ре-

**Piano Accompaniment:** Includes bass line with chords (B, B, 7, M, 7) and treble line with chords (M, M, M, 7).

Chords: Cm Eb Gm D7 G Dm

Chords: G Dm7 G Fm G7 Cm

І знов не кін-ча-єть-ся бій. І  
 И вновь про-дол-жа-єт-ся бой. И

І знов не кін-ча-єть-ся бій. І  
 И вновь про-дол-жа-єт-ся бой. И

Chords: Fm B7 Eb Ab B

сер-це ме-та о-кри-ля. І Ле-нін-та-  
 серд-цу тре-вож-но в гру-ди. И Ле-нін-та-

сер-це ме-та о-кри-ля. І Ле-нін-та-  
 серд-цу тре-вож-но в гру-ди. И Ле-нін-та-

Fm<sup>7</sup> E<sup>b</sup> C<sup>7</sup> Fm G<sup>7</sup> Cm  
 -кий мо-ло-дй, і Жовт-ня чер-во- на зо- ря! і  
 -кой мо-ло-дой, и ю-ный Ок-тябрь впе-ре- ди! И

м в 7 м 7 м

A<sup>b</sup> B Fm<sup>7</sup> E<sup>b</sup> C<sup>7</sup> Fm G<sup>7</sup>  
 Ле- нін — та- кий мо-ло-дй, і Жовт-ня чер-во- на зо-  
 Ле- нін — та- кой мо-ло-дой, и ю-ный Ок-тябрь впе-ре-

в в м в 7 м 7

Cm G<sup>7</sup> Cm G<sup>7</sup> Cm G<sup>7</sup> Cm  
 -ря!  
 -ди!  
 -ря!  
 -ди!

м м м м

Неба вранішні вогні...  
Перші кроки у житті.  
Чуеш: має над землею  
Вітер волі і борні!

П р и с п і в:

І знов не кінчається бій.  
І серце мета окриля.  
І Ленін — такий молодий, | *Двічі*  
І Жовтня червона зоря!

Хай летить в усі кінці:  
Кличе нас висока ціль —  
Будуть славні перемоги,  
Встануть молоді бійці!

П р и с п і в.

З неба милостей не жди!  
Все віддай ти для мети.  
Нам, ровеснику, в прийдешнє  
Тільки з правдою іти!

П р и с п і в.

В світі — сніг і сонця дзвін...  
Світ багатий, бідний він...  
З нами юності планета —  
Наш всесвітній будзагін!

П р и с п і в.

Неба утреннього стяг...  
В житті важен перший шаг.  
Слышишь: реют над країною  
Ветры яростных атак!

П р и п е в:

І внонь продовжується бой.  
І сердцю тривожно в груді.  
І Ленін — такою молодой, | *2 рази*  
І юный Октябрь впереди!

Вєсть летит во все концы:  
Вы поверьте нам, отцы,—  
Будут новые победы,  
Встанут новые бойцы!

П р и п е в.

С неба милостей не жди!  
Жизнь для правды не щади.  
Нам, ребята, в этой жизни  
Только с правдой по пути!

П р и п е в.

В мире — зной и снегопад...  
Мир и беден и богат...  
С нами юность всей планеты —  
Наш всемирный стройотряд!

П р и п е в.